

VAKIOMUOTOISET EHDOT

GASGRID FINLAND OY:N

JA

[TILINHALTIJAN] VÄLILLÄ



Laillisesti pätevä suomennos 14-sivuisesta englanninkielisestä
alkuperäisasiakirjasta

Sisältö

1	Määritelmät	3
2	Sopimuksen tarkoitus ja osapuolet.....	5
3	Domain Protokollassa kuvattujen sääntöjen noudattaminen	6
4	Tiedonantovelvollisuus	6
5	Tietojärjestelmät.....	6
6	Vastuu	6
7	Virheet	7
8	Gasgrid Finlandin Alkuperätakuisiin liittyvien palvelujen päättymisen.....	7
9	Sopimusrikkomus.....	8
10	Ylivoimainen este	8
11	Sopimusmuutokset	8
12	Salassapito ja aineeton omaisuus	9
13	Henkilötiedot	9
14	Sopimuksen siirtäminen ja voimassaolo	10
14.1	Sopimuksen siirtäminen	10
14.2	Sopimuksen voimassaolo ja irtisanominen	10
15	Erimielisyyksien ratkaiseminen.....	10
16	Gasgrid Finlandin erityisehdot	10
16.1	Maksut.....	10
16.2	Laki viranomaisten toiminnan julkisuudesta, salassa pidettävät asiakirjat ja salassapitovelvoitteet	11
16.3	Sopimuksen irtisanominen Tilinhaltijan aloitteesta	11
16.4	Sopimuksen irtisanominen Gasgrid Finlandin aloitteesta	11
16.5	Ehtojen erottaminen	12
16.6	Tiedoksiannot	12
16.7	Aineettomat oikeudet	12
16.8	Domain Protokollan muutokset	12
16.9	Henkilötietojen käsittely ja turvallisuus	12
16.10	Sovellettava laki ja erimielisyyksien ratkaiseminen.....	12
16.11	Sopimuksen kappaleet ja voimassaolo.....	13
16.12	Sopimuksen liitteet.....	13



1 Määritelmät

Käsite	Merkitys
AIB Hub	AIB:n nimissä operoitava kaupallinen verkkosivusto, jonka osoite on https://www.aibhub.org ja joka mahdollistaa palveluiden koordinoinnin ja synkronoinnin sekä sanomien ja vastaanottoilmoitusten välittämisen Hubin käyttäjien rekistereiden välillä. Hub on määritelty yksityiskohtaisesti lisäasiakirjassa "HubCom EECS Registration Databases", josta käytetään myös nimitystä "HubCom".
Association of Issuing Bodies tai "AIB"	Belgian 23. maaliskuuta 2019 annetun yritys- ja yhdistyslain mukaisesti perustettu kansainvälinen rekisteröity voittoa tavoittelematon järjestö (hollanninkielinen lyhenne "ivzw", ranskankielinen lyhenne "aisbl"), joka on perustettu nimellä "Association of Issuing Bodies" ja belgialaisella Y-tunnuksella 0.864.645.330.
Sertifikaatti	Sertifikaatti, todistus tai takuu (missä tahansa muodossa, mukaan lukien sähköinen muoto), joka sisältää tiedon: a) tuotantolaitoksen energialähteestä, jota on käytetty toimitetun energian tuotantomäärän tuottamiseen, ja/tai b) tuotantolaitoksen tuotantotavasta tai -laadusta, jota on käytetty toimitetun energian tuotantomäärän tuottamiseen.
Sertifiointijärjestelmä	Lakisääteinen, hallinnollinen ja/tai sopimusperusteinen puite, joka määrittää sertifiointitavan.
Toimivaltainen viranomainen	Viranomainen, joka on valtion (ja tietyissä tapauksissa alueen) lakien ja säännösten mukaan toimivaltainen tekemään lakisääteisiä tai hallinnollisia ratkaisuja tai muutoin käyttämään tällaista valtaa toimivalta-alueellaan ja jonka valtio on alkuperätakuiden tai sertifikaattien osalta valtuuttanut myöntämään kyseisen lakisääteisen sertifiointijärjestelmän mukaisen alkuperätkuun. Suomen toimivaltaisen viranomaisen osalta viitataan 2 luvun (1) määriteltyyn osapuoleen, joka on nimetty energian alkuperätakuista annetun lain (1050/2021) nojalla kaasun ja vedyn alkuperätakuurekisterin rekisterinpitäjäksi (Energiaviraston maakaasumarkkinalain 8 §:n nojalla järjestelmävastaavaksi siirtoverkonhaltijaksi nimeämä siirtoverkonhaltija). Näin ollen Suomen toimivaltainen viranomainen on tällä hetkellä Gasgrid Finland Oy.
Dataloki	AIB Hubin tapahtumarekisteri (siirtoloki).



Käsite	Merkitys
Toimivalta-alue (Domain)	Maantieteellinen alue, jonka sisältämien tuotantolaitosten osalta jäsen (ts. rekisterin ylläpitäjä) on valtuutettu toimivaltainen viranomaisen EECS-tuotteen tarkoituksiin.
Domain Protokolla	Toimivalta-aluetta koskeva asiakirja, jossa kuvataan kyseisen toimivalta-alueen alkuperätakuita koskevat menettelyt ja säännökset.
EECS-säännöt	Eurooppalaisen energiatodistusjärjestelmän periaatteet ja toimintasäännöt.
Alkuperätakuu	Rekisterin ylläpitäjän valtion lakien mukaisesti myöntämä sähköinen asiakirja (sertifikaatti) energian luonteen ja alkuperän takaamiseksi tarkoituksena todistaa tietyissä tapauksissa loppuasiakkaalle, että tietyllä energian osuudella tai määrällä on seuraavat ominaisuudet: i) energia on tuotettu takuuseen liittyvällä energialähteellä; ii) energia on tuotettu takuun määrittelemällä teknologialla; ja/tai (iii) energialla tai energian tuottaneilla tuotantolaitoksilla on muita takuuseen liittyviä ominaisuuksia.
HubCom	Otsikolla "Hub User Compliance Protocol" ja alaotsikolla "EECS Rules - Subsidiary Document AIB-PRO-SD03: EECS Registration Databases" nimetty asiakirja.
AIB Hubin käyttäjä	Toimivaltainen viranomaisen tai rekisterinpitäjä, joka käyttää AIB Hubia transaktioihin.
Energialähde	Tuotantolaitoksen käyttämä energian tai polttoaineen määrä, jonka tuotantolaitos käyttää toimitettavan energian tuotantomäärän tuottamiseen.
Tiedon eheys	Säilytettävien ja lähetettyjen tietojen virheettömyys ja johdonmukaisuus, joiden merkinä on tietojen muuttumattomuus niiden säilytyksen ja niiden lähettäjältä vastaanottajalle siirtämisen aikana. Tietojen eheys ylläpidetään virheentarkistus- ja validointitoimenpiteiden avulla.
Lakisääteinen sertifiointijärjestelmä	Sertifiointijärjestelmä, joka on toteutettu minkä tahansa EU:n jäsenvaltion lain tai sellaisen valtion lain mukaan, joka on tehnyt EU:n kanssa sopimuksen alkuperätakuiden vastavuoroisesta tunnustamisesta.
Energian tuotantomäärä	Tuotantolaitoksen tuottama ja mittausvastaavan ilmoittama energian tai aineellisten hyödykkeiden määrä.
Osapuoli	Rekisteröijä tai tilinhaltija.
Tuotantolaitos	Erillismittattu tuotantolaitos tai ryhmä tuotantolaitoksia, jotka tuottavat energian tuotantomäärän.



Käsite	Merkitys
Rekisteröijä	Osapuoli, jonka nimissä tuotantolaitos on kulloinkin rekisteröity rekisteriin sertifikaattien myöntämistä varten.
Rekisteritietokanta (tai "Rekisteri")	AIB Hubin käyttäjän operoima tai AIB Hubin käyttäjän puolesta toimivan rekisterinpitäjän operoima tietokanta, joka sisältää: (a) Siirtokelpoisten sertifikaattien tilin ja peruutustietojen tilin sekä näillä tileillä olevat sertifikaatit, (b) Tuotantolaitosten yksityiskohtaiset tiedot ja tiedot, jotka tuotantolaitoksista on annettu rekisteröinnin yhteydessä, (c) tiedot sertifikaateista, jotka on siirretty kyseisestä rekisteristä.
Valvontaviranomainen	Energian alkuperätakuista annetussa laissa (1050/2021) mainitun valvontaviranomaisen tehtävien hoitamisesta vastaavaksi nimetty osapuoli. Näin ollen valvontaviranomaisena toimii tällä hetkellä Energiavirasto.
Transaktio	Lähetetty sanoma, jolla siirretään sanomassa yksilöidyt alkuperätakuut rekisteristä toiseen rekisteriin.



Jollei toisin ole määritetty, tähän sopimukseen sovelletaan myös Domain Protokollan määritelmiä.

2 Sopimuksen tarkoitus ja osapuolet

Tämä asiakirja on sopimus (jäljempänä "Sopimus"), jonka osapuolia ovat

- (1) Gasgrid Finland Oy, Y-tunnus 3007894-1, Keilaranta 13-19 B, FI-02150 Espoo, (jäljempänä "Gasgrid Finland", joka on edellä luvussa 1 kuvattu Suomen toimivaltainen viranomainen, rekisterin ylläpitäjä)
- (2) [yhtiön nimi], Y-tunnus [xxxx], [osoite], (jäljempänä "Tilinhaltija")

Jäljempänä Gasgrid Finlandista ja tilinhaltijasta käytetään yhteisesti nimitystä "osapuolet" ja erikseen nimitystä "osapuoli".

Sopimuksen tulee sisältää seuraavat liitteet:

- Kaupparekisteriote tai vastaava virallinen asiakirja sekä sopimuksen allekirjoittamiseen valtuutettujen henkilöiden nimet (tarvittaessa valtakirja); ja
- Gasgrid Finlandin tarjoama yhteystietolomake ja valtakirja, jossa yhtiö sallii sen työntekijän toimia rekisterissä tilinhaltijan pääkäyttäjänä ja yhteyshenkilönä.

Tällä sopimuksella sovitaan ehdoista, joilla Gasgrid Finland on valmis tarjoamaan kaasun ja vedyn alkuperätakuuta koskevia transaktiopalveluita AIB Hubin kautta tilinhaltijalle Domain Protokollassa ja AIB:n julkaisemassa HubCom Protokollassa kuvattujen sääntöjen mukaisesti. Gasgrid Finlandin erityisehdot määritellään kohdassa 16.

Kun transaktiot on tehty tilinhaltijan pyynnöstä tai tilinhaltija on osallistunut niihin tämän sopimuksen, Domain Protokollassa kuvattujen sääntöjen ja kaikkien sovellettavien teknisten vaatimusten mukaisesti, eivätkä osallisina olevat

osapuolet esitä väitettä transaktion virheellisyydestä asiaankuuluvassa ajassa, tulee tilinhaltijan vilpittömässä mielessä hyväksyä transaktion oikeusvaikutukset.

3 Domain Protokollassa kuvattujen sääntöjen noudattaminen

Tuotantolaitosten rekisteröijät ovat oikeutettuja vastaanottamaan alkuperätakuuta koskevia sertifikaatteja tietyn lakisääteisen sertifiointijärjestelmän mukaisesti sopimalla kyseisestä toimivalta-alueesta vastaavan rekisterin ylläpitäjän kanssa (Gasgrid Finlandin Vakiomuotoisten ehtojen mukaisesti) sitoutuvansa noudattamaan Domain Protokollassa kuvattuja sääntöjä. Rekisteröijän on noudatettava myös sovellettavaa lainsäädäntöä. Jos Domain Protokolla ja Vakiomuotoiset ehdot ovat ristiriidassa keskenään, sovelletaan Domain Protokollaa.

4 Tiedonantovelvollisuus

Kumpikin osapuoli sitoutuu myötävaikuttamaan tämän sopimuksen toteuttamiseen siinä määrin, että molemmat osapuolet toimittavat toisilleen viipymättä kaikki tämän sopimuksen soveltamiseen tarvittavat tiedot. Jos tilinhaltijan tuotantolaitoksen toiminta ei enää vastaa ilmoitettuja tietoja, tilinhaltijan on ilmoitettava muutoksesta välittömästi Gasgrid Finlandille.

5 Tietojärjestelmät

Gasgrid Finland käyttää alkuperätakuiden myöntämiseen sähköistä rekisteriä (rekisteritietokanta).

Tilinhaltija järjestää omalla kustannuksellaan rekisteritietokannan käyttämiseksi tarvitsemansa tietoteknisen arkkitehtuurin ja liittymät. Tilinhaltija on vastuussa siitä, että se käyttää riittäviä ja nykyaikaisia menetelmiä ja teknologioita, jotka varmistavat rekisteritietokannan käyttöön liittyvän tietoturvan ja tietojen eheyden.

Gasgrid Finlandilla on oikeus muuttaa rekisteritietokannan käytölle asetettuja IT-vaatimuksia. Gasgrid Finlandin on ilmoitettava olennaisista muutoksista tilinhaltijalle kirjallisesti vähintään 30 kalenteripäivää ennen olennaisten muutosten toteuttamista. Kiireellisissä tapauksissa muutoksia voidaan tehdä ilman ennakoilmoitusta. Gasgrid Finlandin on ilmoitettava muutoksen toteuttamisesta tilinhaltijalle kirjallisesti niin pian kuin mahdollista muutoksen toteuttamisen jälkeen.

Gasgrid Finlandin on ilmoitettava suunnitellusta rekisteritietokannan käyttökeskeytyksestä tilinhaltijalle niin pian kuin mahdollista. Tilinhaltijalle on ilmoitettava muusta rekisteritietokannan käytön estävästä käyttökeskeytyksestä niin pian kuin mahdollista.

Tilinhaltijan on noudatettava Domain Protokollassa kuvattuja teknisiä vaatimuksia ja menettelysääntöjä.

Gasgrid Finlandilla on oikeus rajoittaa tilinhaltijan rekisteritietokannan palveluiden käyttöä tai estää se kokonaan, mikäli järjestelmää käytetään väärin tai tilinhaltija ei ole täyttänyt sopimuksen mukaisia velvoitteitaan.

6 Vastuu

Tilinhaltijan on aina noudatettava sovellettavaa lainsäädäntöä ja kyseisen toimivalta-alueen Domain Protokollaa.

AIB Hubin käyttäjä tai rekisterin ylläpitäjä ei ole vastuussa tilinhaltijalle aiheutuneista epäsuorista tai välillisistä vahingoista, mukaan lukien, mutta ei näihin rajoittuen, taloudelliset vahingot, saamatta jäänyt voitto, muiden kolmansien kanteista aiheutuneet vahingot, tappiot, kustannukset tai kulut. AIB Hubin käyttäjän tai rekisterin ylläpitäjän vastuu tilinhaltijalle alkuperätakuiden transaktioista aiheutuneista tai muutoin tähän sopimukseen liittyvistä vahingoista, menetyksistä, kustannuksista tai kuluista rajoitetaan viiteentuhanteen (5000) euroon vuodessa. Edellä mainitut

vastuunrajoitukset eivät koske AIB Hubin käyttäjän tai rekisterin ylläpitäjän törkeää huolimattomuutta, tahallista laiminlyöntiä tai tahallista vahingontekoa.

Jos tilinhaltijalle aiheutuu vahinkoa Gasgrid Finlandin törkeän huolimattomuuden vuoksi, tilinhaltijan on osoitettava korvausvaatimus ainoastaan Gasgrid Finlandille.

Jos tilinhaltijalle aiheutuu vahinko AIB Hubin käyttäjän, rekisterin ylläpitäjän, tilinhaltijan tai kolmannen osapuolen törkeästä huolimattomuudesta, tilinhaltijan on osoitettava korvausvaatimus ainoastaan asianomaiselle AIB Hubin käyttäjälle, rekisterin ylläpitäjälle, tilinhaltijalle tai kolmannelle osapuolelle, joka on aiheuttanut vahingon.

AIB, muut AIB Hubin käyttäjät, muut rekisterin ylläpitäjät tai niiden edustajat eivät ole vastuussa AIB Hubin käyttäjän, rekisterin ylläpitäjän, tilinhaltijan tai kolmannen osapuolen huolimattomasta toiminnasta.

Tilinhaltija on velvollinen estämään vahinkojen syntymisen tai rajoittamaan niiden määrää kaikin mahdollisin tavoin. Jos tilinhaltija ei toteuta riittäviä toimenpiteitä estääkseen vahinkojen syntymisen tai rajoittaakseen niiden määrää, korvausta voidaan pienentää.

AIB:n vastuu tilinhaltijalle alkuperätakuiden transaktioihin liittyen aiheutuneista vahingoista, menetyksistä, menoista tai kustannuksista, jotka AIB on aiheuttanut törkeällä huolimattomuudella, on rajoitettu tuhanteen (1 000) euroon vuodessa tilinhaltijaa kohti, pois lukien epäsuorat tai välilliset vahingot, mukaan lukien, mutta ei näihin rajoittuen, taloudelliset vahingot, saamatta jäänyt voitto tai muiden kolmansien osapuolten vaatimukset. Kyseistä rajoitusta ei kuitenkaan sovelleta, jos kyseessä on tahallinen rikkomus tai tarkoituksellisesti aiheutettu vahinko. Mitään AIB:n palvelusopimuksen mukaista suoritusta ei voida pitää törkeänä huolimattomuutena. Jos tämä kohta 6 ei kuitenkaan ole sovellettavissa tai ei ole pätevä sovellettavan lainsäädännön vuoksi, näitä ehtoja sovelletaan siinä määrin kuin se on sallittua sovellettavan lain mukaan.

7 Virheet

Jos Gasgrid Finland tai tilinhaltija havaitsee virheen alkuperätakuun myöntämisessä, peruuttamisessa tai käsittelyssä, asiasta on ilmoitettava toiselle osapuolelle niin pian kuin mahdollista.

Mikäli alkuperätakuun myöntämisessä, peruuttamisessa tai käsittelyssä on virhe tai virhe johtuu rekisteritietokannan luvattomasta käytöstä tai sen toimintahäiriöstä tai tilinhaltijan tai rekisterin ylläpitäjän teosta tai tekemättömyydestä aiheutuvasta virheestä, Gasgrid Finlandin ja tilinhaltijan on tehtävä yhteistyötä ja käytettävä kaikki kohtuulliset keinot sen varmistamiseksi, ettei virheestä seuraa oikeudetonta hyötyä. Jos tilinhaltijalle on myönnetty liian suuri määrä alkuperätakuuta, Gasgrid Finland tai valvontaviranomainen voi poistaa tapauskohtaisesti tilinhaltijan tilillä olevat ylimääräiset Alkuperätakuut. Vastaavasti, mikäli alkuperätakuuta ei ole virheen vuoksi myönnetty riittävää määrää, Gasgrid Finland myöntää alkuperätakuut heti saatuaan virheettömät tiedot. Edellä olevasta riippumatta, jos virhe johtuu tilinhaltijasta, se menettää ylimääräisiin alkuperätakuuihin perustuvat oikeutensa viimeistään silloin, kun kyseiset alkuperätakuut lakkaavat olemasta voimassa.

Mikäli ilmenee, että jonkin alkuperätakuun tiedot ovat virheellisiä (riippumatta siitä, johtuuko virheellisyys kyseisen tuotantolaitoksen rekisteröijän toiminnasta tai laiminlyönnistä), Gasgrid Finland on oikeutettu poistamaan kyseiset alkuperätakuut ja muut samantyyppiset alkuperätakuut edellyttäen, että kyseiset alkuperätakuut ovat poistamisajankohtana rekisteröijän "siirtokelpoisten sertifikaattien tilillä".

8 Gasgrid Finlandin alkuperätakuisiin liittyvien palvelujen päätyminen

Jos Gasgrid Finlandin oikeus toimia kyseisen toimivalta-alueen lakisääteisen sertifiointijärjestelmän mukaisena alkuperätakuiden rekisterin ylläpitäjänä päättyy, Gasgrid Finlandilla on oikeus siirtää sopimus uudelle rekisterin

ylläpitäjälle. Mikäli uutta rekisterin ylläpitäjää ei ole, Gasgrid Finlandilla on oikeus päättää sopimus. Tilinhaltijalla ei ole oikeutta saada takaisin maksamiaan sopimuksen mukaisia maksuja.

Jos Gasgrid Finland ei enää toimi lakisääteisen sertifiointijärjestelmän rekisterin ylläpitäjänä, tilinhaltijalla on oikeus saada tietonsa itselleen.

9 Sopimusrikkomus

Jos tilinomistaja rikkoo sopimusta olennaisesti, mukaan lukien velvoitteitaan suorittaa maksut Gasgrid Finlandille, Gasgrid Finlandilla on oikeus purkaa sopimus tai keskeyttää sopimuksen mukainen toimintansa ja näin ollen lopettaa sertifikaattien myöntäminen, peruuttaminen tai muu käsittely.

10 Ylivoimainen este

Kumpikaan osapuoli ei ole vastuussa viivästyksestä tai sopimusvelvoitteidensa puutteellisesta täyttämisestä, eikä kumpikaan osapuolen katsota laiminlyövän sopimusta, mikäli viivästys tai puute johtuu osapuolen vaikutusmahdollisuuksien ulkopuolella olevasta syystä eikä kyseessä ole osapuolen huolimattomuus. Tällaisia syitä ovat muun muassa, mutta näihin rajoittumatta, sotatoimet, sisällissota, mellakka, terroriteko, yleislakko tai työsulku, kapina, sabotaasi, kauppasaarto, kauppasulku, valtion tai sääntelyviranomaisen (joko siviili- tai sotilasviranomaisen, kotimaisen, ulkomaisen, kansallisen tai ylikansallisen viranomaisen) toiminta tai toimimattomuus, tietoliikennehäiriö, häiriö energian saannissa, tulipalo, räjähdys, tulva, onnettomuus, epidemia, maanjäristys tai muut luonnon tai ihmisen aiheuttamat katastrofit ja kaikki edellä mainitun kaltaiset tapahtumat (joita kutsutaan yhteisesti ”ylivoimaiseksi esteeksi”).

Selvyyden vuoksi tarkennetaan, että varojen puute ei ole ylivoimainen este.

Osapuolen, johon ylivoimainen este kohdistuu, on ilmoitettava ylivoimaisesta esteestä välittömästi toiselle osapuolelle, jolloin osapuoli on vapautettu päivittäisistä sopimusvelvoitteistaan siinä määrin kuin ylivoimainen este ja sen välittömät vaikutukset estävät osapuolta täyttämästä sopimusvelvoitteitaan edellyttäen, että kyseinen osapuoli tekee parhaansa välttääkseen tai poistaakseen puutteellisen suorituksensa aiheuttavat syyt ja minimoii niiden vaikutukset ja että osapuolet jatkavat sopimuksen mukaista toimintaansa niin nopeasti kuin mahdollista, kun ylivoimainen este on poistettu.

Siinä tapauksessa, että ylivoimainen este jatkuu pitempään kuin yhden (1) kuukauden ajan, kummallakin osapuolella on oikeus irtisanoa sopimus ilmoittamalla siitä kirjallisesti toiselle osapuolelle kaksikymmentä (20) työpäivää ennen irtisanomisen voimaantuloa.

11 Sopimusmuutokset

Jos Euroopan sisämarkkinoita tai alkuperätakuuta koskevia uusia asetuksia ja/tai alkuperätakuurekisterin rekisterinpitäjää velvoittavia uusia täytäntöönpanosäännöksiä tulee voimaan tämän sopimuksen voimassaoloaikana, Gasgrid Finland tarkistaa, mitä muutoksia on kenties tehtävä, ja päivittää tätä sopimusta tai Domain Protokollaa tarvittaessa.

Tämän sopimuksen ehtojen muutokset voivat edellyttää viranomaishyväksyntää tai muutokset voivat velvoittaa osapuolia automaattisesti lain nojalla.

Gasgrid Finlandilla on oikeus tehdä muutoksia tähän sopimukseen ja Domain Protokollaan, mikäli muutokset ovat edellä mainitun sääntelyn mukaisia (Euroopan sisämarkkinoita tai alkuperätakuuta koskevat uudet asetukset ja/tai alkuperätakuurekisterin rekisterinpitäjää velvoittavat uudet täytäntöönpanosäännökset) ja muutoksia sovelletaan tasapuolisesti ja syrjimättömästi kaikkiin tilinhaltijoihin.



Mahdollisuuksien mukaan tämän sopimuksen muutoksesta ilmoitetaan vähintään yksi (1) kuukausi ennen muutoksen voimaantuloa.

Ennen tämän sopimuksen tai Domain Protokollan muutosta Gasgrid Finland pyrkii tarvittaessa käsittelemään muutokset Energiaviraston (valvontaviranomaisen) kanssa, joka arvioi, onko muutos sellainen, että se edellyttää viranomaisen ennakkohyväksyntää.

12 Salassapito ja aineeton omaisuus

Molemmat osapuolet käsittelevät luottamuksellisina tietoina kaupallisia, teknisiä, strategisia, taloudellisia tai muuten arkaluonteisia tietoja, jotka eivät ole julkisesti tiedossa ja joita pidetään yleensä arvokkaina ja luottamuksellisina, riippumatta siitä, onko kyseiset tiedot nimenomaisesti ilmoitettu luottamuksellisiksi vai ei. Tällaisten tietojen luovuttaminen edellyttää toisen osapuolen etukäteen antamaa kirjallista suostumusta.

Selvyyden vuoksi todetaan, ettei tämä salassapitovelvoite estä Gasgrid Finlandia antamasta tietoja viranomaisille, mukaan lukien, mutta ei rajoittuen, Suomen ja tilinhaltijan rekisteröintimaan veroviranomaisille ja poliisille sekä Euroopalle.

Rekisteritietokannan käytön ja transaktiot mahdollistava ohjelmisto, mukaan lukien siihen kuuluvat työkalut, tietotaito ja näihin liittyvät immateriaalioikeudet ovat ja säilyvät Gasgrid Finlandin, AIB:n tai niiden palveluntuottajien tai lisenssinantajien yksinomaisena omaisuutena. Ohjelmistokoodia, dokumentaatiota ja yleisesti ottaen kaikkea näihin liittyvää tietotaitoa on käsiteltävä luottamuksellisina tietoina, vaikka sitä ei olisi nimenomaisesti sellaisena luovutettu. Tilinhaltijan on käytettävä palveluita ja niihin liittyviä ohjelmistoja ainoastaan tämän sopimuksen mukaisiin tarkoituksiin, eikä sen ole sallittua kopioida, toisintaa, purkaa tai takaisinmallintaa eikä muuttaa, sopeuttaa tai muunnella mitään ohjelmiston osia tai näihin liittyvää dokumentaatiota.

13 Henkilötiedot

Osana tätä sopimusta osapuolet voivat saada ja/tai kerätä henkilötietoja henkilöstöstä, työntekijöistä tai muista osapuolten edustajista. Niihin voi sisältyä EU:n yleisessä tietosuojasetuksessa 2016/679 ("GDPR") henkilötiedoiksi luokiteltuja tietoja, esimerkiksi yhteystietoja (etunimi, sukunimi, sähköpostiosoite, syntymäaika, postiosoite ja puhelinnumero) tai yhteydenottotietoja.

Kerättyjä henkilötietoja käytetään yksinomaan mahdollistamaan palveluntarjoajan asiakkaalle tarjoamien hyötyjen ja palvelujen asianmukainen täytäntöönpano tässä sopimuksessa kuvatusti.

Henkilötietojen käyttötarkoitus on rekisterin hallinta. Gasgrid Finland voidaan katsoa tietojen vastaanottajaksi.

Tämän kohdan soveltamisalaan kuuluvien henkilötietojen omistajilla on oikeus saada avoimet tiedot sekä vastustaa tietojen käyttöä, saada tiedot ja oikaista kaikki merkitykselliset tiedot. Näiden oikeuksien käyttämisen takaajana on Gasgrid Finland.

Gasgrid Finland sitoutuu varmistamaan, että sen henkilöstö ja sen alihankkijat noudattavat kaikki lakisäätteisiä ja sääntelyviranomaisen säännöksiä, jotka koskevat henkilötietojen suojelua tilinhaltijan toimipaikassa.

Mikäli tämän sopimuksen ja osapuolten allekirjoittaman tietosuojasopimuksen kohtien välillä on ristiriitaa, tietosuojasopimuksen kohdat katsotaan velvoittaviksi.



14 Sopimuksen siirtäminen ja voimassaolo

14.1 Sopimuksen siirtäminen

Tilinhaltija ei saa siirtää tätä sopimusta ja siihen liittyviä oikeuksia ja velvollisuuksia kolmannelle osapuolelle ilman Gasgrid Finlandin kirjallista ennakkohyväksyntää. Gasgrid Finlandilla on oikeus siirtää sen oikeudet ja velvollisuudet kokonaan tai osittain kolmannelle osapuolelle tai viranomaiselle, jolle rekisterin ylläpitäjän vastuut siirretään kokonaan tai osittain.

Alkuperätakuutiliä koskevia oikeuksia ja velvollisuuksia ei voida siirtää kolmannelle osapuolelle ilman Gasgrid Finlandin kirjallista ennakkosuostumusta. Gasgrid Finland ei saa evätä suostumusta ilman pätevää syytä.

14.2 Sopimuksen voimassaolo ja irtisanominen

Tämä sopimus tulee voimaan, kun molemmat osapuolet ovat allekirjoittaneet sen, ja se on voimassa toistaiseksi.

Tämä sopimus korvaa kaikki osapuolten samasta aiheesta tekemät aiemmat sopimukset, mutta osapuolten sopimussuhde jatkuu keskeytymättömänä.

Kumpikin osapuoli voi irtisanoa tämän sopimuksen kirjallisesti yhden kuukauden irtisanomisajalla.

15 Erimielisyyksien ratkaiseminen

Tästä sopimuksesta johtuvat erimielisyydet ratkaistaan kansallisen lainsäädännön, kansallisen lainkäyttövallan ja kansallisten tuomioistuinten mukaisesti.

Erimielisyystilanteessa AIB Hubin datalokista voidaan esittää näyttöä aineistoista, jotka on siirretty AIB Hubin kautta sekä siirtojen ajankohdista. Tällaisessa tapauksessa tilinhaltija hyväksyy AIB:n lausuman sitovaksi lausumaksi.

Sovellettava laki ja erimielisyyksien ratkaiseminen on määritelty kohdassa 16.10.

16 Gasgrid Finlandin erityisehdot

16.1 Maksut

Tilinhaltija on velvollinen maksamaan Gasgrid Finlandin laskuttamat tämän sopimuksen mukaiset maksut. Maksut koostuvat kiinteistä maksuista ja käyttöön perustuvista maksuista. Energiavirasto vahvistaa hinnoittelumenetelmän ja kohtuullisen voittomarginaalin. Nykyinen hinnasto on julkaistu Gasgrid Finlandin verkkosivustolla. Hintoihin lisätään nykyinen arvonlisävero sekä muut viranomaisten määräämät välilliset verot ja maksut.

Hinnasto päivitetään vuosittain, ja Gasgrid Finland julkaisee uuden hinnaston viimeistään marraskuun 30. päivänä voimaantulovuotta edeltävänä vuonna. Uusi hinnasto korvaa edellisen hinnaston, ja uutta hintaa sovelletaan julkaisuvuotta seuraavan vuoden alusta.

Gasgrid Finlandilla on oikeus muuttaa hintoja myös kalenterivuoden aikana, jos palvelun sisältö muuttuu merkittävästi Gasgrid Finlandin vaikutusmahdollisuuksien ulkopuolella olevasta syystä tai jos aiheutuu lisäkustannuksia, joita ei ole voitu kohtuullisesti ennakoida vuotuisen hinnastontarkistuksen yhteydessä. Gasgrid Finland ilmoittaa hinnanmuutoksista viimeistään kuukausi ennen muutoksen voimaantulopäivää.

Käyttöön perustuvat maksut laskutetaan neljästi vuodessa jälkikäteen neljännesvuosittain: huhti-, heinä-, loka- ja tamikuussa laskutetaan aina edeltävien kolmen (3) kuukauden maksut. Kiinteät maksut laskutetaan huhtikuussa. Eriksien laskutettava työ, kuten tuntityö, laskutetaan työtä seuraavassa neljännesvuosittaisessa laskussa. Äskettäin



rekisteröityjen uusien tuotantolaitosten ja tilinhaltijoiden kiinteät maksut laskutetaan ensimmäisessä mahdollisessa neljännesvuosittaisessa laskussa. Kiinteitä maksuja ei palauteta, vaikka sopimus mahdollisesti päättyy kyseisenä vuonna tai muutoin.

Laskujen maksuaika on 14 päivää laskun päiväyksestä. Erillistä laskutuslisää ei peritä. Jollei maksua makseta eräpäivään mennessä, tilinhaltija maksaa korkolain (633/1982) mukaista korkoa tai viivästyskoron velalle, jonka eräpäivä on määrätty. Maksumuistutusmaksu 5 EUR peritään maksumuistutuksista. Mahdolliset perintätoimet alkavat kahden maksumuistutuksen jälkeen.

16.2 Laki viranomaisten toiminnan julkisuudesta, salassa pidettävät asiakirjat ja salassapitovelvoitteet

Laissa viranomaisten toiminnan julkisuudesta (621/1999) säädetään, että viranomaisten asiakirjat ovat julkisia, jollei tässä tai muussa laissa erikseen toisin säädetä. Salassapitovelvoitteista ja niistä poikkeamisesta säädetään lain 6 ja 7 luvussa. Lain 6 luvun 24 §:ssä luetellaan salassa pidettävät viranomaisen asiakirjat, joihin sisältyvät liikesalaisuuksia koskevia tietoja sisältävät asiakirjat. Lähtökohtaisesti Gasgrid Finland julkaisee luettelon kaikista rekisteröidyistä tilinhaltijoista ja tuotantolaitoksista.

Osapuolet tunnustavat, että tähän sopimukseen ja rekisteritietoihin voi kohdistua tietopyyntöjä. Tätä sopimusta tai rekisteritietoja koskevan tietopyynnön yhteydessä osapuolille annetaan mahdollisuus ilmaista kantansa sopimuksen tai rekisteritietojen julkisesta luonteesta, ennen kuin viranomaiset tekevät ratkaisun asiassa.

Viranomainen on päätöksiä tehdessään ja muutoinkin tehtäviään hoitaessaan velvollinen huolehtimaan siitä, että tietojen saamista viranomaisen toiminnasta ei rajoiteta ilman asiallista ja laissa säädettyä perustetta eikä enempää kuin suojattavan edun vuoksi on tarpeellista ja että tiedon pyytäjiä kohdellaan tasapuolisesti.

Harkittaessa yleisöltä salassa pidettävän tiedon antamista ennalta määritellylle tiedonsaajalle julkisuus- tai salassapitovelvoitteen sisältävän säännöksen osoittamissa rajoissa on pidettävä huolta siitä, että tiedonsaajalla on tämän lain mukainen vaihtoehtoisuus ja että tietoja annetaan muille kuin viranomaisille ja niissä toimiville vain, jos tiedon antamiselle on painava yleinen syy.

16.3 Sopimuksen irtisanominen tilinhaltijan aloitteesta

Tilinhaltija voi irtisanoa tämän sopimuksen kohdan 14.2 mukaisesti *Sopimuksen voimassaolo ja irtisanominen*. Tilinhaltijan tili suljetaan irtisanomisajan kuluttua, ja tilillä mahdollisesti olevat käyttämättömät alkuperätakuut peruutetaan. Tilinhaltija voi irtisanomisaikana itse siirtää alkuperätakuut toisen tilinpitäjän tilille.

Gasgrid Finland säilyttää tilitapahtumia koskevat asiakirjat ja historiatiedot kuuden (6) vuoden ajan.

16.4 Sopimuksen irtisanominen Gasgrid Finlandin aloitteesta

Jos tilinhaltija laiminlyö tässä sopimuksessa ja/tai Domain Protokollassa kuvatut, Energiaviraston ja AIB:n hyväksymät velvollisuutensa eikä korjaa sopimusrikkomusta Gasgrid Finlandin kohtuulliseksi katsomassa ajassa, Gasgrid Finlandilla on oikeus lukita tilinhaltijan tili, jolloin tilillä ei voi tehdä transaktioita. Tili pysyy lukittuna, kunnes tilinhaltija korjaa sopimusrikkomuksensa, ja tili voidaan aktivoida uudelleen Gasgrid Finlandin päätöksellä. Alkuperätakuiden voimassaolo raukeaa normaalisti tilin lukitsemisesta riippumatta, ja ne voivat raueta myös lukitulla tilillä ollessaan.

Sopimusrikkomuksia ovat muun muassa seuraavat:

- Tilinhaltija jättää toistuvasti päivittämättä omat tietonsa tai tuotantolaitosta koskevat tiedot;
- Tässä sopimuksessa kuvattujen velvollisuuksien laiminlyönti;



- c. Muun olennaisen lainsäädännön, Energiaviraston ja AIB:n hyväksymän Domain Protokollan, asiakasohjeiden ja/tai tämän sopimuksen rikkomus.

Gasgrid Finlandin oikeuksiin irtisanoa sopimus sekä lukita tili sovelletaan alkuperätakuuta koskevaa lainsäädäntöä.

16.5 Ehtojen erottaminen

Jonkin tämän sopimuksen ehdon mitättömyys tai täytäntöönpanokelvottomuus ei vaikuta sopimuksen muihin ehtoihin. Osapuolet sitoutuvat neuvottelemaan hyvässä uskossa tällaisen ehdon korvaamisesta pätevällä ja täytäntöönpanokelpoisella ehdolla. Se, etteivät osapuolet pääse sopimukseen korvaavasta ehdosta, ei vaikuta palvelusopimuksen muiden ehtojen pätevyyteen tai täytäntöönpanokelpoisuuteen.

16.6 Tiedoksiannot

Kaikki tässä sopimuksessa tarkoitetut osapuolten väliset tiedonannot on tehtävä Liitteen 3 – Yhteystietolomake – mukaisesti.

16.7 Aineettomat oikeudet

Osapuolten keskinäisessä suhteessa kummallakin osapuolella on täysi omistusoikeus kaikkiin tavaramerkkeihin, kaupanimityksiin, patenteihin, tekijänoikeuksiin ja muihin teollis- ja tekijänoikeuksiin, jotka liittyvät niiden omaan liiketoimintaan, eikä niitä siirretä tällä Sopimuksella.

16.8 Domain Protokollan muutokset

Gasgrid Finland varaa oikeuden muuttaa Domain Protokollaa, jos se on välttämätöntä perustelluista syistä, kuten lainsäädännön ja standardien muuttuessa / tullessa voimaan.

Tilinhaltija on velvollinen hyväksymään muutokset Energiaviraston ja AIB:n hyväksymään Domain Protokollaan. Gasgrid Finland sitoutuu antamaan tilinhaltijalle tiedoksi kaikki Domain Protokollan muutokset ja niiden voimassatulon vähintään viisi (5) viikkoa ennen muutosten voimaantuloa. Muutosten voimaantulo pyritään ajoittamaan kuun loppuun. Jollei Tilinhaltija hyväksy muutoksia, Tilinhaltijalla on oikeus irtisanoa sopimus kohdan 16.3 mukaisesti.

16.9 Henkilötietojen käsittely ja turvallisuus

Kohdan 13 *Henkilötiedot* lisäksi osapuolet sopivat seuraavista henkilötietoja ja turvallisuutta koskevista ehdoista. Tilinhaltija on tietoinen henkilötietojen käsittelystä, johon Gasgrid Finland ryhtyy liityttäessä alkuperätakuurekisteriin, niiltä osin kuin käsittely on välttämätöntä rekisterin hallintoa ja ylläpitoa varten. Lisätietoja siitä, miten Gasgrid Finland käsittelee henkilötietoja, on saatavana Gasgrid Finlandin tietosuojaselosteesta, joka on luettavissa Gasgrid Finlandin verkkosivustolta. Gasgrid Finland toimii rekisterinpitäjänä ja henkilötietojen käsittelyn perustana on Gasgrid Finlandille energian alkuperätakuista annetussa laissa (1050/2021) säädetyt lakisääteiset velvoitteet ja nykyisen tietosuojalain (1050/2018) sekä sovellettavien EU:n tietosuoja-asetusten mukainen henkilötietojen käsittely. Tilinhaltijalla on esimerkiksi oikeus pyynnöstä saada Gasgrid Finlandin henkilötietorekisteriin syötetyt tiedot ja oikaista syötetyt tiedot. Tilinhaltijan ja muiden rekisteröityjen oikeudet kuvataan yksityiskohtaisesti edellä mainitussa tietosuojaselosteesta. Henkilötiedot poistetaan rekisteristä, kun niiden käsittely ei ole enää tarpeen tietosuoja- tai muun lainsäädännön nojalla.

Gasgrid Finland toteuttaa tarvittavat tietosuojaan liittyvät toimet varmistaakseen, että tietosuoja-laissa ja julkisen hallinnon tiedonhallinnasta annetussa laissa (906/2019) säädetyt velvollisuuksia ja vaatimuksia noudatetaan.

16.10 Sovellettava laki ja erimielisyyksien ratkaiseminen

Tähän sopimukseen sovelletaan Suomen lakia sen lainvalintasääntöjä lukuun ottamatta.



Osapuolet pyrkivät ensisijaisesti ratkaisemaan kaikki tätä sopimusta, sen voimassaoloa ja/tai tulkintaa koskevat erimielisyydet neuvottelemalla. Mikäli osapuolet eivät pääse sopimukseen neuvottelemalla, tästä sopimuksesta johtuvat erimielisyydet ratkaistaan Helsingin käräjäoikeudessa. Muutoksenhausta Gasgrid Finlandin päätöksiin säädetään energian alkuperätakuista annetun lain 37 §:ssä. Erimielisyyksien ratkaisemisprosessi ei vaikuta tilinhaltijan oikeuteen hakea muutosta alkuperätakuuta koskevaan päätökseen hallintolain (434/2003) ja oikeudenkäynnistä hallintoasioissa säädetyn lain (808/2019) mukaisesti. Muutoksenhausta hallinto-oikeuden päätöksiin säädetään oikeudenkäynnistä hallintoasioissa säädettyssä laissa.

16.11 Sopimuksen kappaleet ja voimassaolo

Tämä sopimus on laadittu kahtena (2) samasanaisena kappaleena, yksi kullekin osapuolelle. Osapuolet ovat sopineet, että sopimus voidaan allekirjoittaa myös sähköisesti sähköisillä allekirjoituksilla. Sähköisellä allekirjoituksella on samat oikeusvaikutukset kuin käsin tehdyllä allekirjoituksella. Tämä sopimus tulee voimaan, kun molemmat osapuolet ovat allekirjoittaneet sen. Tämä sopimus on voimassa toistaiseksi.

16.12 Sopimuksen liitteet

- 1) Suomen Domain Protokolla (kaasu ja vety)
- 2) Kaupparekisteriote tai vastaava virallinen asiakirja sekä sopimuksen allekirjoittamiseen valtuutettujen henkilöiden nimet
- 3) Yhteystietolomake
- 4) Valtakirja, tarvittaessa

Tämä sopimus ja sen liitteet muodostavat osapuolten välisen koko sopimuskokonaisuuden ja mitätöivät ja korvaavat kaikki suulliset sopimukset tai vakuutukset tai muut sopimukset tai kirjalliset asiakirjat, jotka koskevat tämän sopimuksen aihetta ja edeltävät tämän sopimuksen allekirjoittamista. Allekirjoitukset ovat seuraavalla sivulla.



GASGRID FINLAND OY
Espoo, [päivä.kuukausi.vuosi]

[Nimenselvennys], [asema]

[YHTIÖN NIMI]
Paikka, [päivä.kuukausi.vuosi]

[Nimenselvennys], [asema]

Käännöksen vakuudeksi:
Helsinki 10.4.2024


Liisa Laakso-Tammisto
Auktorisoitu kääntäjä (Laki 1231/07)

